



**Programa de las Naciones Unidas
para el Medio Ambiente**



UNEP



**Organización de las Naciones Unidas
para la Agricultura y la Alimentación**

Distr.: General
19 de septiembre de 2006

Español
Original: Inglés

**Convenio de Rotterdam sobre el procedimiento
de consentimiento fundamentado previo aplicable
a ciertos plaguicidas y productos químicos peligrosos
objeto de comercio internacional
Conferencia de las Partes
Tercera reunión
Ginebra, 9 a 13 de octubre de 2006
Tema 9 del programa provisional *
Programa de trabajo y consideración del proyecto
de presupuesto para el bienio 2007–2008.**

**Programa de trabajo y proyecto de presupuesto para el
bienio 2007–2008**

Corrección

Apéndice I

Sustitúyase el texto actual por el siguiente:

* UNEP/FAO/RC/COP.3/1

Apéndice I

Cuadro. Presupuesto operacional indicativo con cargo al Fondo Fiduciario General para 2007–2008 (en dólares)

	2007	2008
	en dólares EE.UU.	
A. Asegurar el eficaz funcionamiento de la Conferencia de las Partes y sus órganos subsidiarios		
<i>COP4</i>		
Servicios de conferencias	0	600 000
Viajes no relacionados con el personal (Mesa)	50 000	50 000
Total parcial	50 000	650 000
<i>CRC3 y CRC4</i>		
Servicios de conferencias	115 000	120 000
Viajes de expertos	75 000	80 000
Total parcial	190 000	200 000
B. Divulgación y asistencia a las Partes en la aplicación del Convenio		
Consultores (preparación de la documentación, asistencia a las Partes)	20 000	20 000
Carpeta de material informativo	60 000	70 000
Desarrollo del sitio Web	10 000	10 000
Total parcial	90 000	100 000
C. Coordinación con secretarías de otros órganos internacionales		
Total parcial	0	0
D. Otras funciones de secretaría especificadas en el Convenio y determinadas por la COP		
Consultores/subcontratos	20 000	20 000
Impresión de la Circular CFP y los documentos de orientación para la adopción de proyectos de decisión	30 000	30 000
Total parcial	50 000	50 000
E. Costos básicos de secretaría		
Personal del cuadro orgánico ^{a/}	1 892 105	1 948 868
Consultores	30 000	30 000
Apoyo administrativo ^{a/}	333 999	344 019
Viajes oficiales	160 000	160 000
Subcontratos	75 000	75 000
Equipo y locales	70 000	70 000
Gastos varios	48 000	48 000
Total parcial	2 609 104	2 675 887
Total de actividades	2 989 104	3 675 887
Gastos generales administrativos (13%)	388 584	477 865

		2007	2008
		en dólares EE.UU.	
Total parcial de actividades y gastos generales administrativos		3 377 688	4 153 752
Reserva de capital de explotación (15%) ^{b/}		564 858	0
Total del presupuesto operacional		3 942 546	4 153 752
Contribución del país anfitrión ^{c/}		1 463 415	1 463 415
Total a sufragar con cargo a las cuotas prorrateadas		2 479 131	2 690 337

Reserva del capital de explotación	Dólares
Reserva de capital de explotación (2007–2008) al 15%, basada en el presupuesto promedio 2007–2008	564 858

^{a/} No incluye las contribuciones directas (367 155 dólares) aportadas por la FAO (véase el párrafo 34) ni la reserva para imprevistos establecida por la Conferencia de las Partes en su segunda reunión (380 000 dólares).

^{b/} De conformidad con el párrafo 8 del documento UNEP/FAO/RC/COP.2/18, se transfirieron 517 561 dólares del Fondo Fiduciario PP para aumentar a 15% la reserva del capital circulante de explotación.

^{c/} Contribución del país anfitrión (Italia y Suiza 600 000 euros cada uno, equivalentes aproximadamente a 1 463 415 dólares a 1,22 \$/€).